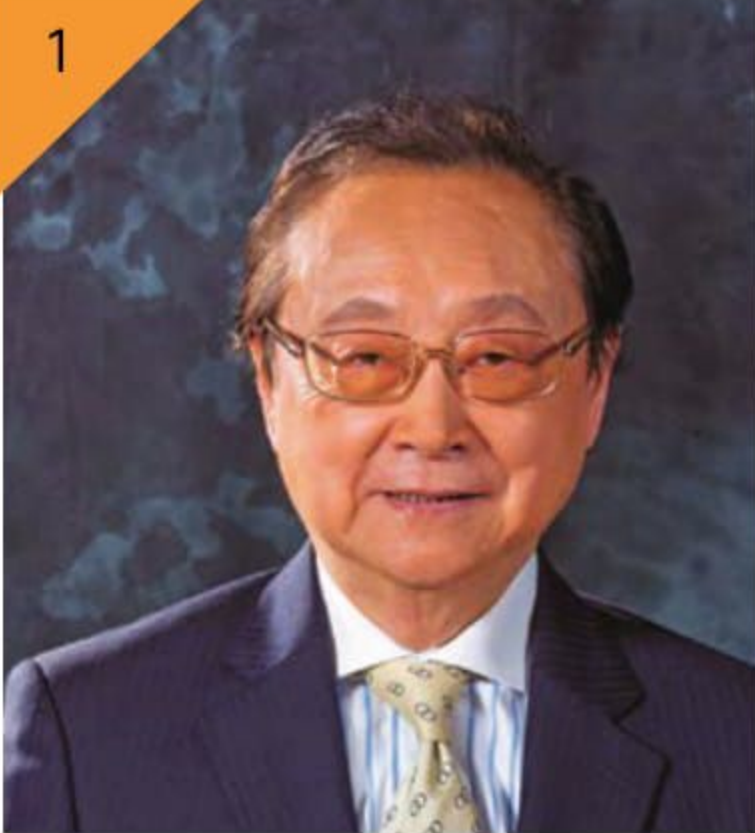


永遠名譽會長 Permanent Honorary Presidents

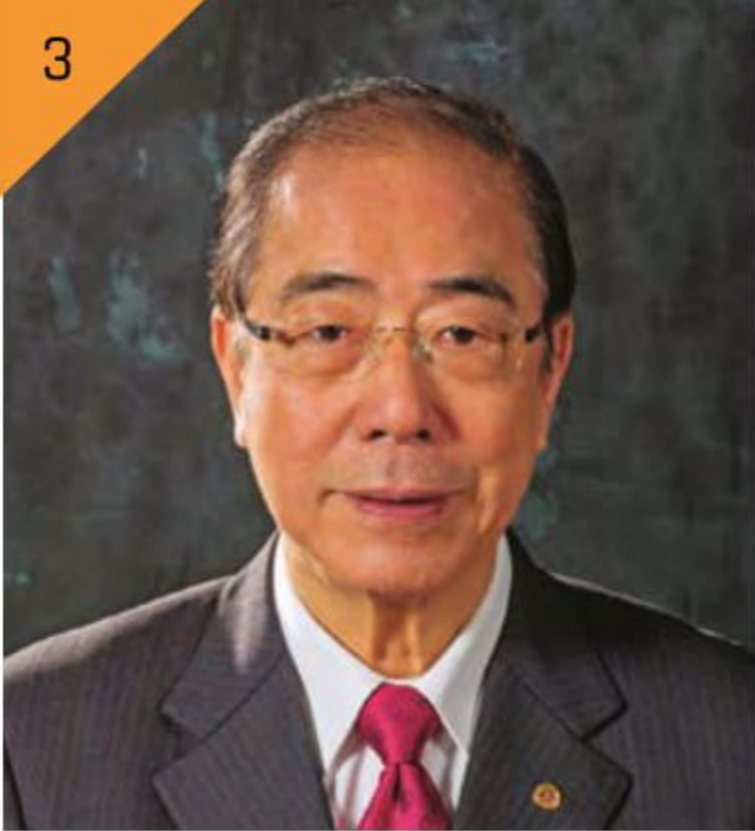
1



2



3



4



5



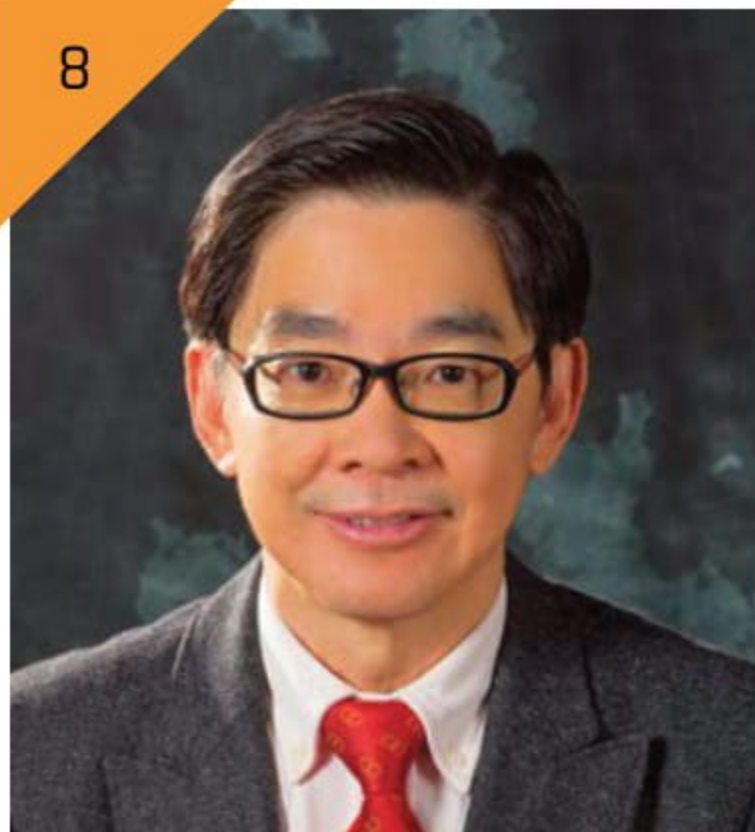
6



7



8



- 1 梁欽榮 SBS MBE 太平紳士
Herbert Liang, SBS MBE JP
- 2 陳永棋 GBM GBS OBE 太平紳士
The Hon Chan Wing Kee, GBM GBS OBE JP

- 3 楊孫西博士 GBM GBS SBS 太平紳士
Dr the Hon Yu Sun Say, Jose, GBM GBS SBS JP
- 4 洪克協
Hung H H, Peter

- 5 尹德勝 SBS BBS 太平紳士
Yin T S, Paul, SBS BBS JP
- 6 黃友嘉博士 GBS BBS 太平紳士
Dr Wong Y K, David, GBS BBS JP

- 7 施榮懷 BBS 太平紳士
Irons Sze, BBS JP
- 8 李秀恒博士 GBS 太平紳士
Dr Li S H, Eddy, GBS JP

會長、立法會代表、副會長
President, Legislative Council Representative,
Vice Presidents



會長
President
吳宏斌博士 BBS MH
Dr Ng Wang Pun, Dennis, BBS MH



第一副會長
First Vice President
史立德博士 BBS MH 太平紳士
Dr Shi Lop Tak, Allen, BBS MH JP



第二副會長
Second Vice President
徐晉暉
Hsu Tsun Fai, Marvin



副會長
Vice President
黃 震博士
Dr Wong Chun



副會長
Vice President
盧金榮博士 太平紳士
Dr Lo Kam Wing, JP



立法會代表
Legislative Council Representative
吳永嘉議員 BBS 太平紳士
The Hon Ng Wing Ka, Jimmy, BBS JP



副會長
Vice President
吳清煥
Ng Ching Wun



副會長
Vice President
黃家和 BBS 太平紳士
Wong Ka Wo, Simon, BBS JP



副會長
Vice President
陳國民博士
Dr Chan Kwok Man,
Edward

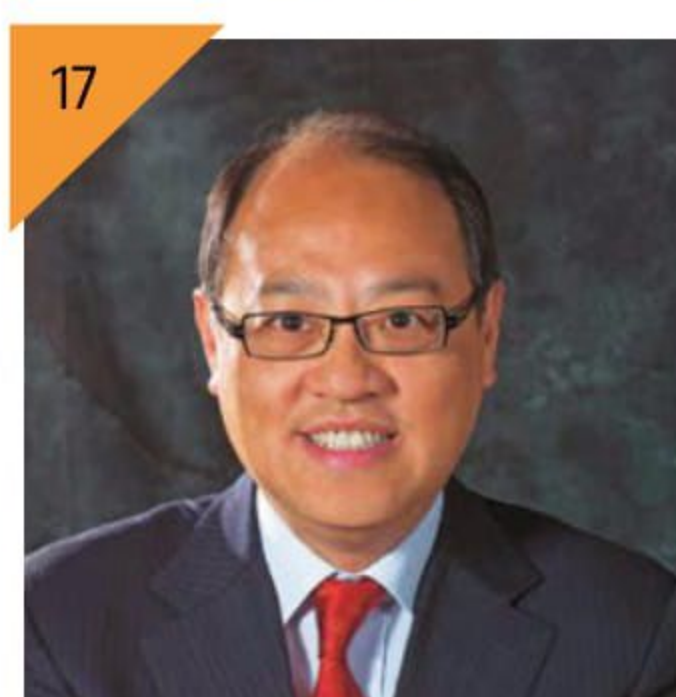
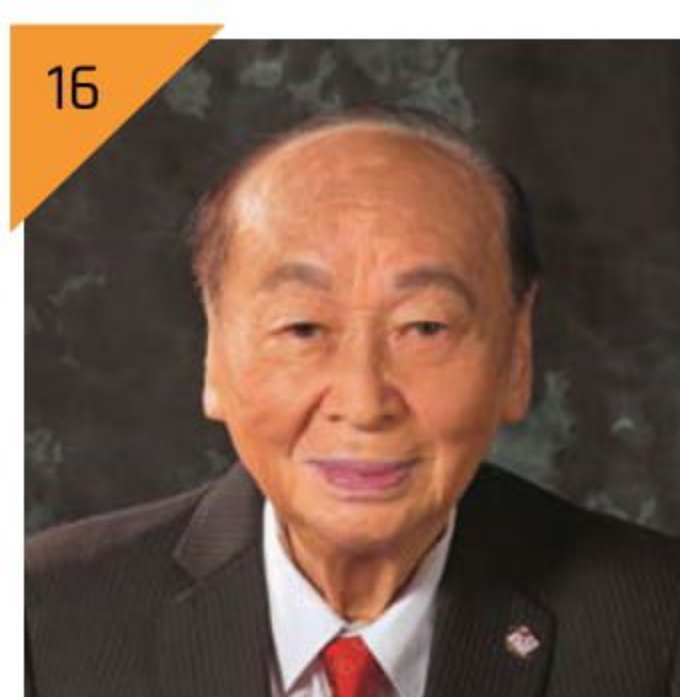
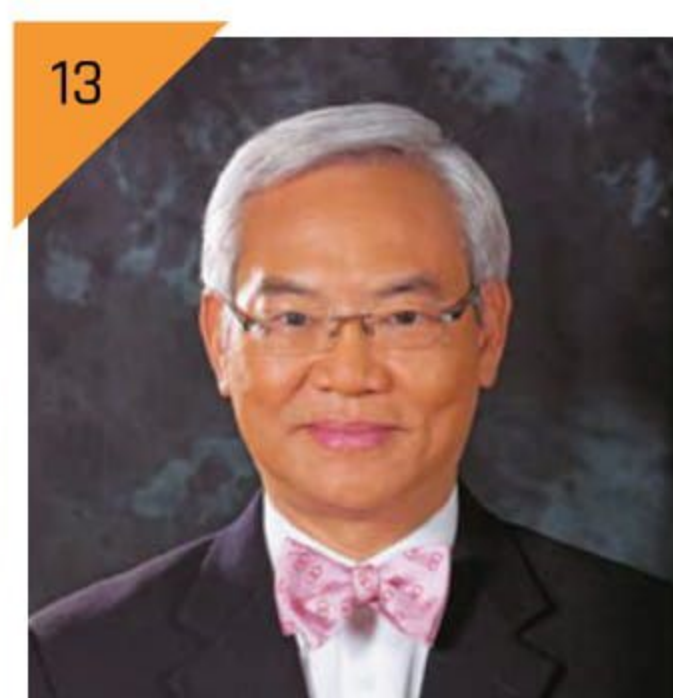
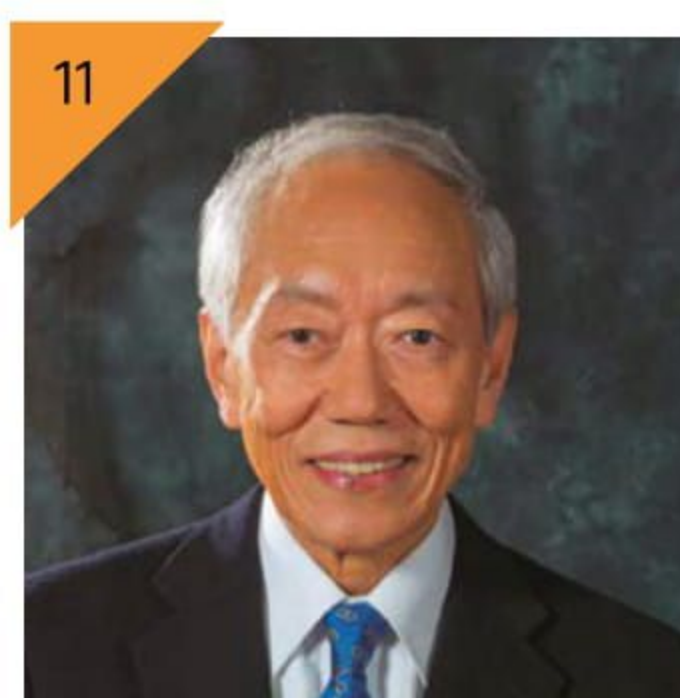
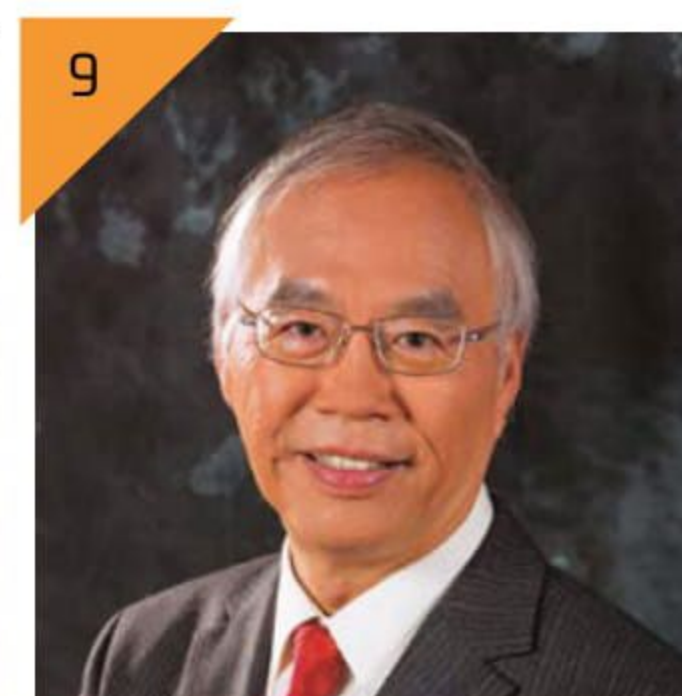
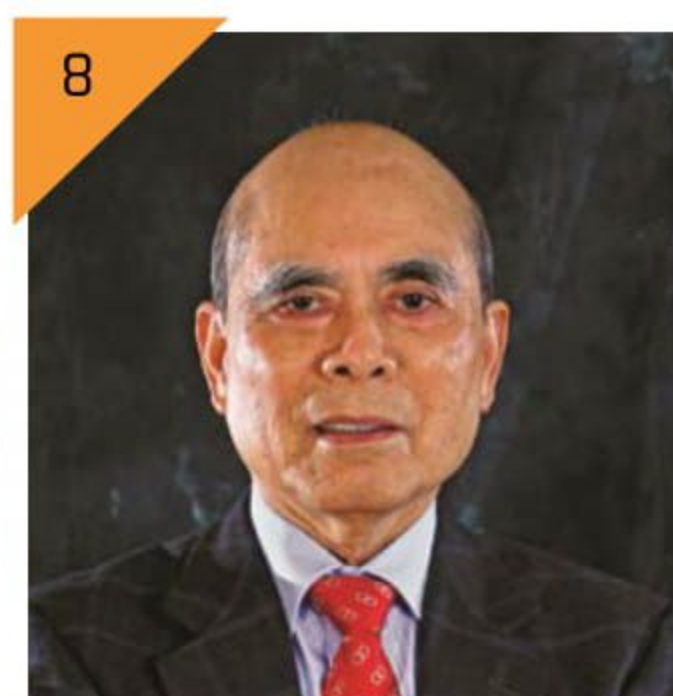
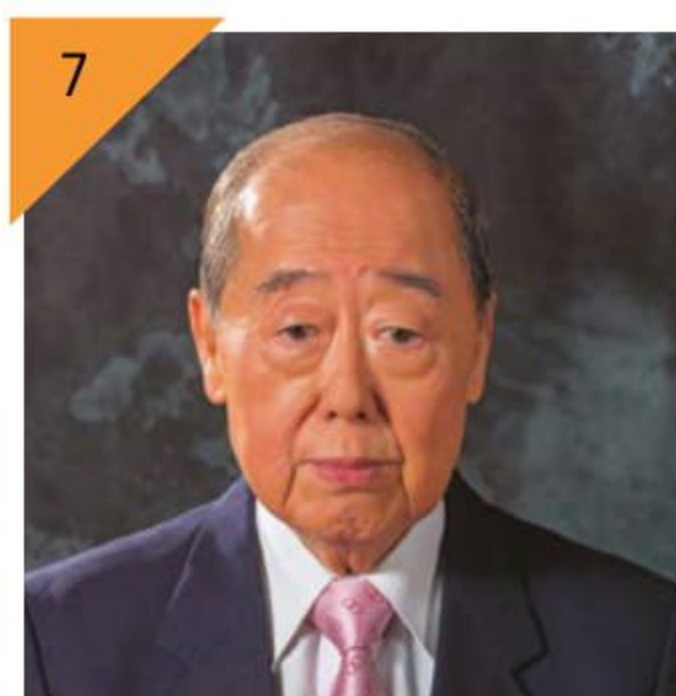
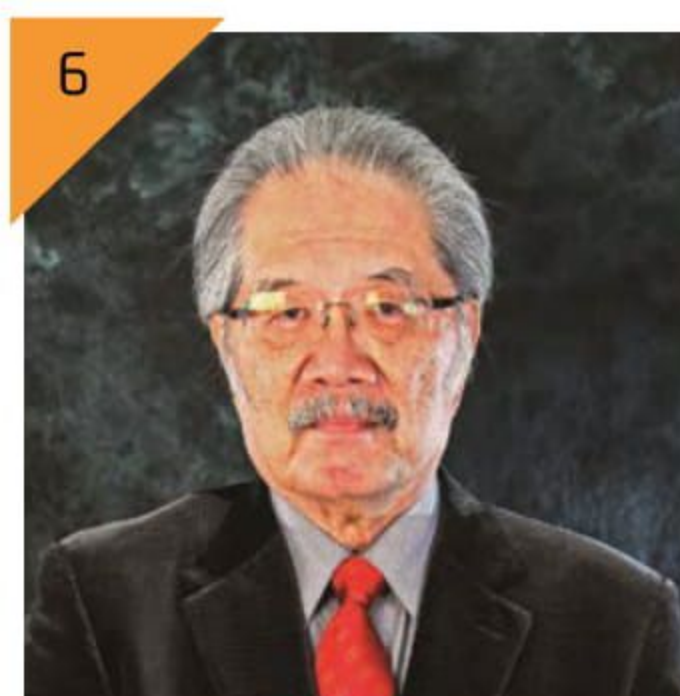
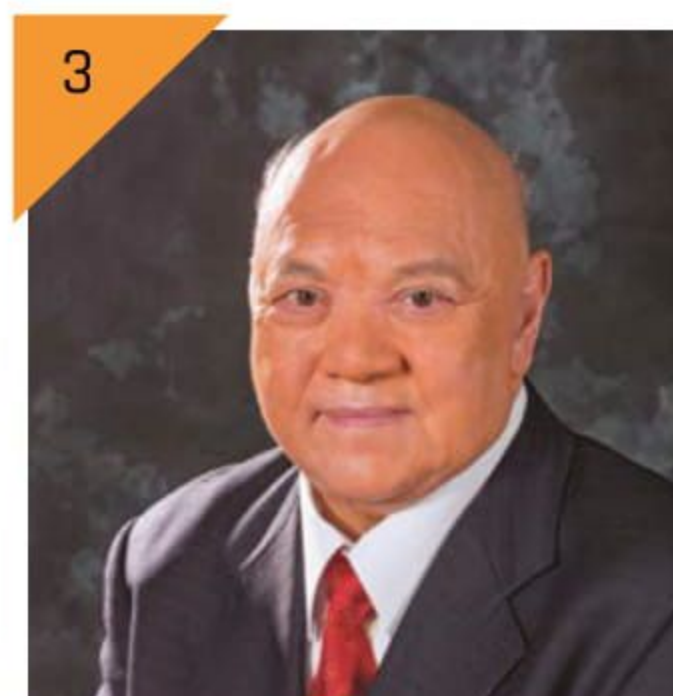
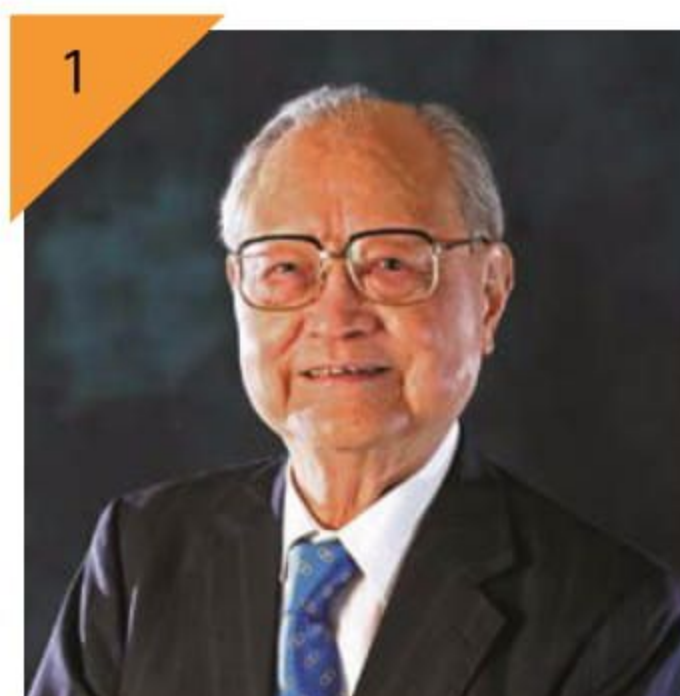


副會長
Vice President
吳國安
Ng Kwok On, Dennis

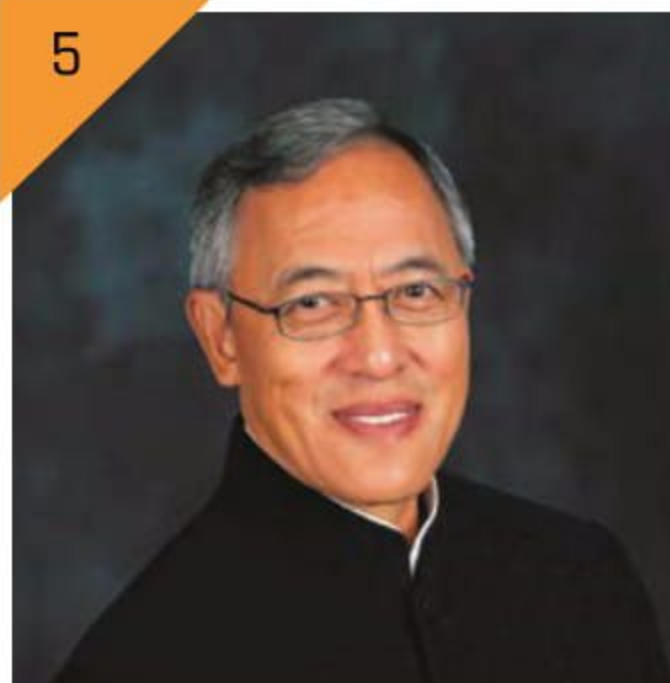


副會長
Vice President
馬介欽博士
Dr Ma Kai Yum

名譽會長 Honorary Presidents



5



1 周忠繼 OBE 太平紳士
Chow Chung Kai, OBE JP

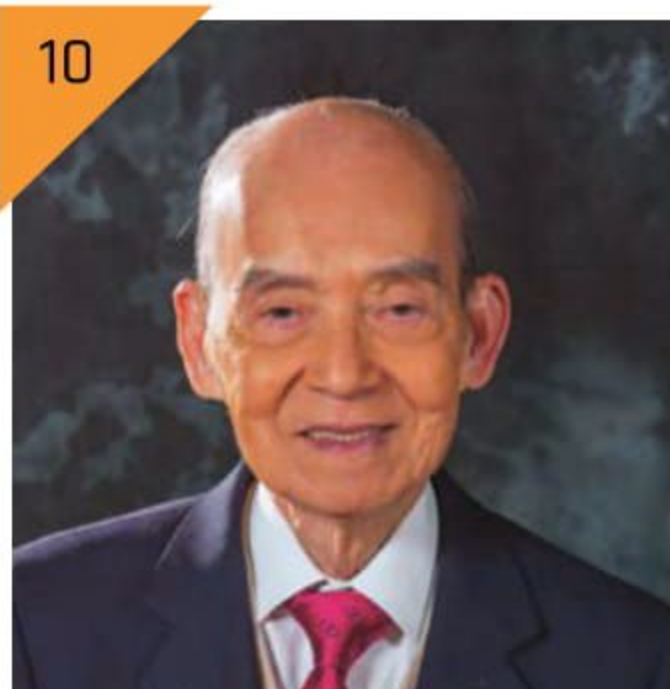
2 包陪慶教授 SBS
Prof Anna Pao Sohmen, SBS

3 林輝實
Lin Fai Shat

4 盧文端博士 GBS SBS BBS 太平紳士
Dr Lo Man Tuen, GBS SBS BBS JP

5 丁午壽 SBS 太平紳士
Ting W S, Kenneth, SBS JP

10



6 黃宜弘博士 GBS
Dr Wong Y H, Philip, GBS

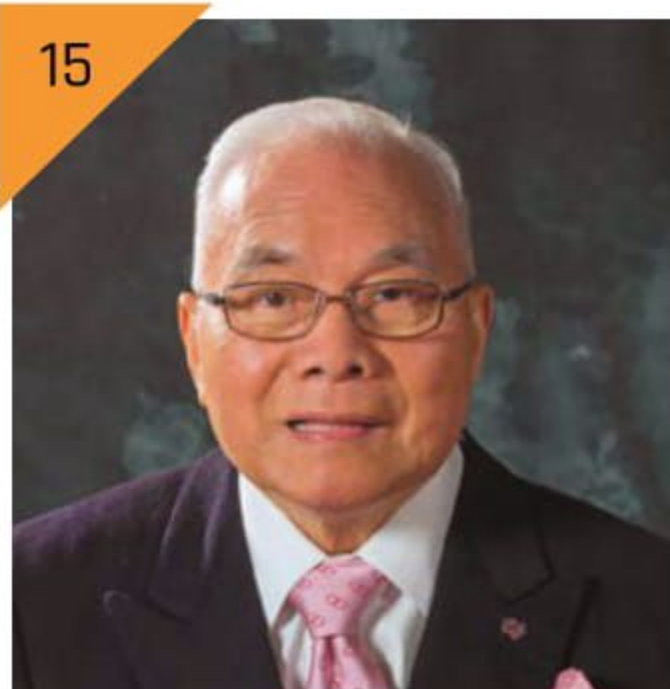
7 蔡衍濤 MH
Choi Hin To, MH

8 周潤賞
Chow Yun Sheung

9 羅志雄 MH
Lo Chi Hong, Charles, MH

10 蔡德河 BBS MH
Choy Tak Ho, BBS MH

15



11 呂明華博士 SBS 太平紳士
Dr Lui Ming Wah, SBS JP

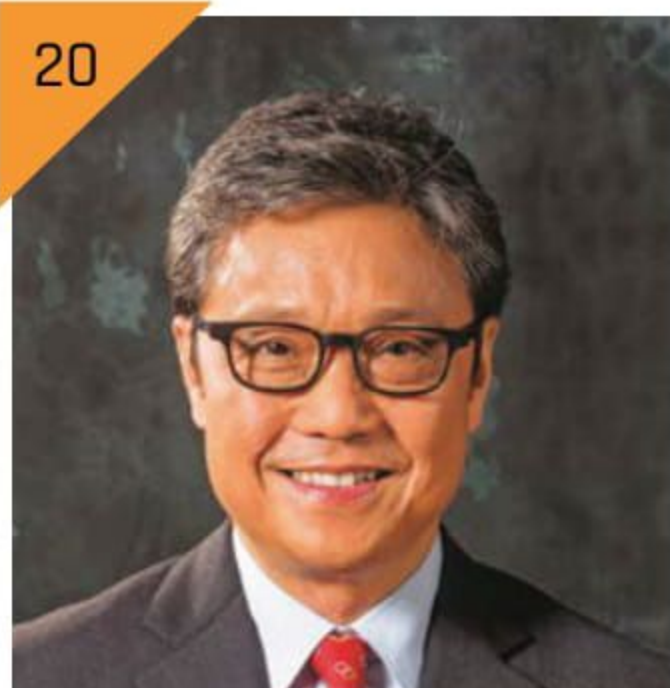
12 蔡宏豪
Choi W H, Patrick

13 羅富昌 太平紳士
Lo F C, JP

14 倪錦輝 太平紳士
Ngai Kam Fai, Danny, JP

15 冼漢鏞
Sin Hon Pun, Joseph

20



16 曾金城
Chan Kim Sing

17 林大輝博士 SBS BBS 太平紳士
Dr Lam Tai Fai, SBS BBS JP

18 顏吳餘英博士 MH 太平紳士
Dr Ngan Ng Yu Ying, Katherine, MH JP

19 鄭正訓 OBE 太平紳士
Cheng C H, Graham, OBE JP

20 徐炳光博士
Dr Tsui Ping Kwong, Edward

21 戴澤良博士 Ph.D.
Dr Tai Chak Leung, Tony, Ph.D.

22 葉志光博士
Dr Yip Chi Kwong

第四十一屆會董會 41st General Committee

永遠名譽會長

Permanent Honorary Presidents

梁欽榮 SBS MBE 太平紳士
Herbert Liang, SBS MBE JP

洪克協
Hung H H, Peter

施榮懷 BBS 太平紳士
Irons Sze, BBS JP

陳永棋 GBM GBS OBE 太平紳士
The Hon Chan Wing Kee, GBM GBS OBE JP

尹德勝 SBS BBS 太平紳士
Yin T S, Paul, SBS BBS JP

李秀恒博士 GBS 太平紳士
Dr Li S H, Eddy, GBS JP

楊孫西博士 GBM GBS SBS 太平紳士
Dr the Hon Yu Sun Say, Jose, GBM GBS SBS JP

黃友嘉博士 GBS BBS 太平紳士
Dr Wong Y K, David, GBS BBS JP

會長

President

吳宏斌博士 BBS MH
Dr Ng Wang Pun, Dennis, BBS MH

立法會代表

Legislative Council Representative

吳永嘉議員 BBS 太平紳士
The Hon Ng Wing Ka, Jimmy, BBS JP

第一副會長

First Vice President

史立德博士 BBS MH 太平紳士
Dr Shi Lop Tak, Allen, BBS MH JP

第二副會長

Second Vice President

徐晉暉
Hsu Tsun Fai, Marvin

副會長

Vice Presidents

吳清煥
Ng Ching Wun

黃 震博士
Dr Wong Chun

馬介欽博士
Dr Ma Kai Yum

黃家和 BBS 太平紳士
Wong Ka Wo, Simon, BBS JP

盧金榮博士 太平紳士
Dr Lo Kam Wing, JP

陳國民博士
Dr Chan Kwok Man, Edward

吳國安
Ng Kwok On, Dennis

名譽會長 Honorary Presidents

周忠繼 OBE 太平紳士
Chow Chung Kai, OBE JP

盧文端博士 GBS SBS BBS 太平紳士
Dr Lo Man Tuen, GBS SBS BBS JP

蔡衍濤 MH
Choi Hin To, MH

蔡德河 BBS MH
Choy Tak Ho, BBS MH

羅富昌 太平紳士
Lo F C, JP

曾金城
Chan Kim Sing

鄭正訓 OBE 太平紳士
Cheng C H, Graham, OBE JP

葉志光博士
Dr Yip Chi Kwong

包陪慶教授 SBS
Prof Anna Pao Sohmen, SBS

丁午壽 SBS 太平紳士
Ting W S, Kenneth, SBS JP

周潤賞
Chow Yun Sheung

呂明華博士 SBS 太平紳士
Dr Lui Ming Wah, SBS JP

倪錦輝 太平紳士
Ngai Kam Fai, Danny, JP

林大輝博士 SBS BBS 太平紳士
Dr Lam Tai Fai, SBS BBS JP

徐炳光博士
Dr Tsui Ping Kwong, Edward

林輝實
Lin Fai Shat

黃宜弘博士 GBS
Dr Wong Y H, Philip, GBS

羅志雄 MH
Lo Chi Hong, Charles, MH

蔡宏豪
Choi W H, Patrick

冼漢鏞
Sin Hon Pun, Joseph

顏吳餘英博士 MH 太平紳士
Dr Ngan Ng Yu Ying, Katherine, MH JP

戴澤良博士 Ph.D.
Dr Tai Chak Leung, Tony, Ph.D.

常務會董 Executive Committee Members

陳淑玲 BBS 太平紳士
Chan Suk Ling, Shirley, BBS JP

李慧芬
Lee Wai Fun, Stella

楊華勇 太平紳士
Johnny Yu, JP

李世傑
Eric Lee

陳家偉
Chan Ka Wai, Calvin

許章榮博士
Dr David Hui

胡詠琚
Wu Wing Kui, Shirley

李嘉音 太平紳士
Lee Jai Ying, JP

吳懿容
Susanna Ng

吳永嘉議員 BBS 太平紳士
The Hon Ng Wing Ka, Jimmy, BBS JP

梁兆賢
Leung Siu Yin, Jackson

鄧 燾 MH
Tang To, MH

林凱章 太平紳士
Victor Lam, JP

劉健華博士 太平紳士
Dr Lau Kin Wah, Kevin, JP

關溢康
Kwan Yat Hong, Cornel

蔡少森
Choi Shiu Sum, Philip

王象志
Wong Cheung Chi, Thomas

張呈峰
Cheung Ching Fung

楊志雄 MH
Yeung Chi Hung, Johnny, MH

吳長勝
Ng Cheung Shing

方 平 BBS 太平紳士
Fong Ping, BBS JP

蔡志婷
Choy Chi Ting, Eva

尹德輝博士
Dr Wan Tak Fai, Danny

沈運龍博士
Dr Shum Wan Lung, Aaron

莊家彬 太平紳士
Chuang Ka Pun, Albert, JP

顏明潤
Jaclyn Ngan

第四十一屆會董會 41st General Committee

會董

General Committee Members

鄭文彪
Cheng Man Piu, Francis

盧毓琳
Lo Yuk Lam

蔡龍威博士
Dr Choi Lung Wai

何偉權博士
Dr Ho Wai Kuen, Ken

陳耀雄
Chan Yiu Hung, Jimmy

趙振邦博士 DBA(Hon) MBE 太平紳士
Dr Chiu C B, DBA(Hon) MBE JP

鍾國斌議員
The Hon Chung Kwok Pan, Felix

梁偉浩 MH
Leung Wai Ho, Eddie, MH

查毅超博士 BBS
Dr Chai Ngai Chiu, Sunny, BBS

初維民
Weiman Chu

洪明基
Marvin Hung

羅永順 MH
Lo Wing Shun, MH

駱志鴻 MH
Lok Chi Hung, MH

梁承傑
Leung Shing Kit, Vincent

林 潞
Lam Lo, Calvin

吳為棉
Ngo Wai Min

劉智穎
Lau Chi Wing

張 傑
Zhang Hwo Jie

梁日昌
Leung Yat Cheong

黃國和
Wong Kwok Wo, Addy

李錦雄工程師
Ir Lee Kam Hung, Arthur

余立明
Yu Lee Ming, Michael

雷振範
Lui Chun Fan

馬偉武
Ma Wai Mo

李嘉惠
Li K W, Johnny

錢耀棠
Chin Yiu Tong

李惠中
Lee Wai Chung, Charlie

劉相尚
Liu Siong Song

陳偉文
Chan W M, Raymond

賴偉星
Lai Wai Sing, Wilson

施榮恆 BBS
Ivan Sze, BBS

王曼源
Wong Man Yuen

陳長有(曉暉)博士
Dr Victor Chan

黎其方
Ronald Lye

張壽文
Chang Sau Man, Stephen

梁啟洲
Michael Liang

丁兆君
Ting Siu Kwan, Ron

梁湘東
Thomas Leung

顏明秀
Ngan Ming Sau, Candy

倫達基
Lun Tat Kei, Herbert

吳家榮博士
Dr Ng Ka Wing

黃友輝
Wong Yau Fai

劉文煒 BBS 太平紳士
Lau M W, Joseph, BBS JP

彭顯璋
Pang Hin Cheung, Peter

鄧錦添博士
Dr Tang Kam Tim

李國明
Wilfred Li

馮國言
Fung K Y, Franki

周維正
Chow Vee Tsung, Oscar

王樂得 太平紳士
Wong Lok Tak, Luther, JP

孫榮良
Sun Yung Liang, Warren

梁 麟博士 BBS MH
Dr Leung Lun, BBS MH

陳鴻基博士 MBE 太平紳士
Dr Chan H K, Michael, MBE JP

周紹榮
Joseph Chow

羅永邦
Lo Wing Bong, Benjamin

張海鵬
Cheung Hoi Pang

駱百強
Lok Pak Keung, Robert

黃詩岸
Caroline Ho Wong

吳榮治
Ng Wing Chi

林蘭詩
Lin Nan Sze, Alida

余瓊峰
Shea King Fung, Kevin

潘慶基
Peter Poon

王淑筠
Diana Wong

楊 靜博士
Dr Yeung Ching, Sally

會董 (續)

General Committee Members (Continued)

張永鴻
Cheung Wing Hung, Philip

陳 偉
Chan Wai, Lawrence

劉宗明 BBS
Lau Chung Ming, BBS

蔡承偉
Tsoi Shing Wai

施清咸博士
Dr Shih Ching Hsien, Terence

黃偉鴻博士
Dr Wong Wai Hung, Ellis

胡子岐
Wu Tsz Kei, Gary

孔憲榮
Hung Hin Wing

陳日強
Chan Yat Keung

楊全盛
Yeung Chuen Sing, Eric

羅台秦博士 MH
Dr Lo Tai Chin, MH

名譽會董

Honorary General Committee Members

何柱國 GBM
The Hon Ho T K, Charles, GBM

徐秀夫
Hsu S F, Samuel

陳小玲 SBS BBS MH 太平紳士
Cecilia Chen, SBS BBS MH JP

蔣麗芸議員 SBS 太平紳士
Dr the Hon Chiang L W, Ann, SBS JP

霍震霆 GBS 太平紳士
Fok T T, Timothy, GBS JP

林健鋒議員 GBS 太平紳士
The Hon Lam K F, Jeffrey, GBS JP

黃允炤
Wong Wan Chi, Ignatius

魯廣雄
Lo K H, Alexander

孫啟烈 BBS 太平紳士
Sun Kai Lit, Cliff, BBS JP

曹金霖 S.B.St.J, 太平紳士
Chao King Lin, S.B.St.J, JP

黃慶苗
Wong C M, Edward

李雨川 O.B.St.J.
Lee Y C, Peter, O.B.St.J.

林松錫博士 MH
Dr Lam Chung Shek, MH

林樹哲 GBS
Lam Shu Chit, GBS

岑永生博士 BH MH
Dr Sum Wing Sung, BH MH

李宗德博士 GBS SBS BBS 太平紳士
Dr Joseph Lee, GBS SBS BBS JP

梅應春
Mui Ying Chun, Robert

周偉偉
Chow Wai Wai, John

譚炳立博士 MH
Dr Tam P L, Banny, MH

司徒健
Szeto Kin, Vitus

麥 雄
Mak Hung

劉漢華 SBS BBS 太平紳士
Lau H W, Steve, SBS BBS JP

林介明
Lam Kai Ming, Samuel

馮 彥
Fung Yim, David

郭振華 SBS BBS MH 太平紳士
Kwok Chun Wah, Jimmy, SBS BBS MH JP

李沛權
Michael Lee

葉傑全博士
Dr Yip Kit Chuen

各行業委員會召集人 Convenors of Industrial Committees

食品製造業
Food & Beverage
陳劍鋒
Mr Chan Kim Fung

成衣及相關製品業
Apparel and Accessories
劉文東
Mr Lau Man Tung, Benjamin

電腦、電子及光學製品業
Computer, Electronic & Optical
賴偉星
Mr Lai Wai Sing, Wilson

紡織印染業
Textile Printing & Dyeing
駱百強
Mr Lok Pak Keung, Robert

橡膠及塑膠產品製造業
Rubber & Plastics
孫暉銓
Mr Suen Fai Chuen, Alan

中草藥及中成藥製造業
Chinese Herbal Medicine
溫國揚
Mr Wan Kwok Yeung, John

家用電器業
Domestic Electric Appliances
黃鐘波
Mr Wong Chung Bor, Stephen

藥物業
Drugs & Pharmaceuticals
李嘉音 太平紳士
Ms Lee Jai Ying, JP

鐘錶業
Watches & Clocks
莫慕潔
Ms Mok Mo Kit, Daisy

建築物料製造業
Construction Materials
梁牧群
Mr Leung Mok Kwan, Simon

玩具及電子遊戲業
Toys & Electronic Games
梁 麟博士 BBS MH
Dr Leung Lun, BBS MH

毛皮製品業
Fur & Accessories
高麗芳
Ms Ko Lai Fong, Rose

傢俬裝飾業
Furniture & Fixtures
梁 勵
Ms Leung Lai, May

印刷業
Printing
鄭重科
Mr Cheng Chung Fo, Tony

通用機械製造業
General-purpose Machinery
劉相尚
Mr Liu Siong Song

鞋履及皮革業
Footwear & Leather
朱國基
Mr Chu Kwok Kee

紙及紙製品業
Paper & Paper Products
何偉權博士
Dr Ho Wai Kuen, Ken

三維打印及電腦周邊設備業
3D Printing & Computer Peripheral Equipments
冼慧妍
Ms Ami Sin

文儀體育用品業
Stationery, Office Supplies & Sporting Goods
杜振源
Mr To Chun Yuen, Simon

化妝品及美容業
Cosmetics & Beauty
張淑苑
Ms Joanne Cheung

其他製造業
Other Manufacturing
李澤民
Mr Lee Chak Man

珠寶及玉石業
Jewellery & Gemstones
林志強
Mr Lam Chi Keung, Ricky

金屬製品製造及電鍍加工業
Fabricated Metal Products & Electroplating
雷鴻仁
Mr Lui Hung Yen

石油及化學製品業
Petroleum & Chemical
莊家彬 太平紳士
Mr Chuang Ka Pun, Albert, JP

汽車、船隻及載具製造業
Automobiles, Vessels & Vehicles
吳家榮博士
Dr Ng Ka Wing

資訊科技及電貿業
Information Technology & E-commerce
許健生
Mr Hui Kin Sang, Sam

多媒體及文化創作業
Multi-media & Culture
呂兆泉
Mr Lui Siu Tsuen, Richard

進出口貿易業
Import and Export Trades
羅德深
Mr Sam Lo

專業服務業
Professional Service
羅程剛
Mr Lo Ching Kong

其他服務業
Other Services
蔡少偉博士
Dr William Choi

資源回收及再造業
Materials Recovery & Recycling
譚志華
Mr Thomas Tam

餐飲服務業
Catering Services
李倩盈
Ms Christy Lee

零售及批發業
Retail & Wholesale Trade
呂樂偉
Mr Lui Lok Wai

金融及保險業
Financial & Insurance Services
尤向宇
Mr Yau Sheung Yu, Sander

生物科技業
Biotechnology
于常海教授 太平紳士
Prof Yu Cheung Hoi, Albert, JP

寵物及動物用品零售業
Pets & Animals Supplies
周滿權
Mr Chow Moon Kuen, Gilbert